

## SERVICIO TELEGRAFICO DEL DIA-CORRESPONSALES PROPIOS

## LA GUERRA MUNDIAL

## El desarrollo de la ofensiva alemana en el frente occidental

Los alemanes se apoderan de Mortemer y Orvilliers y rechazan a los franceses

más allá de Cuvilly y Ricquebourg.-Penetran en el bosque de Thiescourt

Los británicos avanzan sus líneas en Molancourt, en profundidad de una milla

Se reanuda el bombardeo de París.-El cañón alemán de largo alcance causa grandes daños materiales.-La situación interna de Austria es gravísima.-

Fusilamientos por simples sospechas.-Discurso del presidente del Reichstag

## OTRAS INFORMACIONES

## Desarrollo de la gran ofensiva alemana en Francia

ALEMANES SE APODERAN DE MORTEMER Y ORVILLIERS

RECHAZAN A LOS FRANCESES MÁS ALLÁ DE CUVILLY Y RICQUEBOURG

PENETRAN AL BOSQUE DE THIESCOURT

ACTIVIDAD DE ARTILLERÍA ENTRE ARRAS Y ALBERT

ALEMANES TOMAN OCHO MIL PRISIONEROS

COMUNICADO ALEMÁN

Nueva York, 11 de junio.—De Berlín, Londres, transmiten el siguiente comunicado oficial: Hemos grandemente la actividad de artillería en el sector comprendido entre Arras y Albert.

En el valle y al sur del Somme hay actividad de patrullas de reconocimiento.

Al oeste de Noyón atacamos vigorosamente a los franceses de Mortemer y Orvilliers y rechazamos al enemigo más allá de Cuvilly y Ricquebourg.

En el bosque de Ricquebourg rechazamos a los franceses obligándolos a retirarse más allá de Bourmont y Albert.

Penetramos en el bosque de Thiescourt a pesar de la encarnizada resistencia del enemigo.

En todas estas nuevas operaciones matamos más de ocho mil prisioneros y una cantidad de toda clase de material de guerra.

Al norte del Aisne, en las cercanías de Vignay y al noroeste de Chateau Thierry se produjeron encuentros entre las tropas de las cuales tomamos prisioneros.

Ayer derribamos treinta y siete aviones enemigos.

OPERACION DE DETALLE

LOS BRITANICOS AVANZAN SUS LINEAS EN MOLANCOURT

GOPE DE MANO BRITANICO

ACTIVIDAD DE ARTILLERIA

COMUNICADO BRITANICO

Londres, 13 de junio.—El ministerio de guerra ha publicado el siguiente comunicado: Las tropas británicas anoche han efectuado una operación de detalle en las cercanías de Molancourt.

Nuestras líneas han sido avanzadas al sudoeste de Molancourt en una profundidad de media milla, arrullando al enemigo a pesar de su tenaz resistencia.

Al norte de la misma aldea también hemos avanzado en una profundidad de una milla, capturando doscientos treinta y cinco prisioneros, veintinueve ametralladoras y un mortero de trincheras.

Con todo éxito hemos efectuado un golpe de mano entre el norte de Molancourt y el río Ancre, capturando numerosos prisioneros y dos ametralladoras.

Durante la noche la artillería enemiga desplegó gran actividad en el bosque de Nieppe, haciendo uso de obusas cargados con gases asfixiantes.

CONTINUA FORMIDABLE EL ATAQUE ALEMÁN

LOS FRANCESES SIGUEN RESISTIENDO HEROICAMENTE

COMUNICADO FRANCÉS

París, 13 de junio.—Se ha publicado el siguiente boletín: Continúa el ataque alemán con el mismo empuje del primer día, tratando de romper nuestras líneas.

Nuestras tropas resisten heroicamente las formidables acometidas del enemigo, causándole numerosas bajas.

Realizamos ventajosas operaciones de detalle entre el Oise y el Aisne, apoderándonos de los bosques de Cloups y de otro al sud de Bussières.

Los alemanes atacaron en la región de Vignay y al oeste de Reims, sin obtener ventajosa.

En el frente austro-italiano

COMUNICADO ITALIANO

Roma, 13 de junio.—El gobierno ha publicado el siguiente comunicado oficial: En la región de Caposile y en varios puntos del frente veneciano, rechazamos todos los ataques realizados por el enemigo.

LAS OPERACIONES AEREAS

Nuestras escuadrillas aéreas bombardearon varios aeródromos enemigos, causando grandes incendios.

BOMBARDEO DE PARIS

EL CAÑÓN DE LARGO ALCANCE CAUSA GRANDES DAÑOS

París, 13 de junio.—El cañón alemán de largo alcance volvió a bombardear esta capital. Las explosiones de las granadas son

## GRAVISIMA SITUACION INTERNA DE AUSTRIA

FUSILAMIENTOS Y DESTIERROS POR SIMPLES SOSPECHAS

Zurich, 13 de junio.—Viajeros que llegan a esta procedentes de Austria dicen que la situación interna de ese imperio es gravísima, reinando el terror en forma sin precedentes. Es incalculable el número de destierros, prisiones y fusilamientos, por simples sospechas.

DISCURSO DEL NUEVO PRESIDENTE DEL REICHTAG

Amsterdam, 13 de junio.—El nuevo presidente del Reichstag, Herr Feilchenbach, pronunció un discurso en el que dijo que había llegado el momento más culminante de la guerra y que no debía dar ninguna importancia a la intervención de las tropas norteamericanas.

MIEMBROS DE LA ACADEMIA DE CIENCIAS DE PARIS

París, 13 de junio.—La academia de ciencias de esta ciudad elegirá como miembros de su seno al presidente de los Estados Unidos, Mr. Wilson y al cardenal Mercier.

Violentísimas y causan grandes daños materiales. Se ignora el número de víctimas que ha causado este nuevo bombardeo.

ATAQUES A LOS JUDIOS

Washington.—Un telegrama procedente de Amsterdam dice que en la sesión celebrada por la cámara prusiana, el diputado Heins atacó violentamente a los judíos durante el debate de la cuestión concerniente a la reforma electoral.

Dicho diputado pidió que se negara a los judíos el derecho electoral, porque ellos tratan siempre de desacreditar el pueblo de Alemania y se opusieron a la guerra submarina sin restricciones. Terminó el diputado aludido manifestando sus dudas, de que los judíos de Alemania mantengan comunicaciones con los Estados Unidos y con la Gran Bretaña.

LOS BONOS DE LA DEFENSA

París.—Todos los diarios acogen favorablemente la creación de bonos de la defensa nacional a un mes. En principio el bono de cien francos será reembolsable al cabo de un mes con una prima de treinta céntimos, lo que equivale a un interés de 3.60 por año.

EL IMPUESTO AL LUJO

París.—Algunas Cámaras de Comercio o sindicatos piden todavía la abrogación de la tasa de lujo, principalmente la de Marsella Perpignan y Dijon.

EL ENCARDECIMIENTO DE LAS PATATAS

París.—El ministro de Agricultura y de Aprovisionamientos M. Loret, dictó medidas para evitar el encarecimiento de las patatas.

## VARIAS INFORMACIONES

París.—El corresponsal militar de «Le Matin», después de recordar el magnífico papel desempeñado por la caballería en el curso de esta larga campaña, y haber establecido que estos brillantes jinetes son dignos émulo de nuestros infantes, los que fueron la primera barrera que hizo vacilar a Alemania, narra un nuevo hecho que llegó estos últimos días a su conocimiento. En una aldea donde descansaban los antiguos regimientos de Vincennes y Versailles estos cuerpos empeñados durante todo un día en una batalla más áspera de las acciones, se hallaron por la noche desprovistos de municiones, a pesar de que querían avanzar. Para lograr su objeto o sea avanzar, se vio a los hombres ajustar en su fusil su corta bayoneta y lanzarse al asalto.

EL ENVIO DE TROPAS A FRANCIA

Washington.—Mr. Newton D. Baker, secretario de guerra de los Estados Unidos, ha declarado que cerca de dos millones de hombres se encontrarán en las filas del ejército de la Unión en Francia antes del 31 de diciembre del corriente año. Se calcula que el número de tropas que mensualmente se envían a Europa llegará al máximo entre los meses de junio y julio.

No se ha indicado el número de hombres que se dirigirán a los frentes, pero el secretario ha autorizado la publicación de la noticia de que el número de soldados que se embarcarán será varias veces mayor que el registrado en febrero.

EL TRATAMIENTO EN LOS HOSPITALES INGLESES

Londres.—Se dio a la publicidad una carta de un soldado alemán, que se encuentra prisionero de los británicos en Jaffa. La carta está dirigida a uno de los parientes de dicho prisionero.

Dice: «Nos encontramos en Jaffa, en un hermoso hospital británico. El tratamiento es inmejorable: los médicos y enfermeras son magníficos.

La alimentación es igualmente inmejorable y los departamentos son muy hermosos.

Los soldados ingleses que nos visitan nos tratan con la mayor deferencia y cortésia, nos traen libros, chocolates y cigarrillos.»

CONDENA DE SOCIALISTAS

Amsterdam.—Telegrafían de Leipzig que ha terminado ante los tribunales de aquella ciudad el proceso que por alta traición había sido instaurado contra doce miembros del partido socialista independiente.

Los acusados han sido condenados a penas de prisión que varían entre diez y ocho meses y ocho años.

TRATAMIENTO DE PRISIONEROS EN ALEMANIA

Londres.—Noticias recibidas del frente de las tropas de la Unión en Francia, dicen que un soldado francés que logró escapar y refugiarse allí, ha hecho las siguientes declaraciones: Antes de abandonar a Hamelin me encontré con un prisionero norteamericano, el que había trabajado en las minas de sal de Herz y que había perdido de peso 33 libras. Estaba tan débil que no podía caminar a través de la lapiza donde nos encontramos sin apoyarnos; su color era amarillento y muy enfermizo.

Diez prisioneros británicos que también trabajaron en las minas de sal,

y que fueron traídos a Hamelin murieron tres. El alimento que les dá consistió de una sopa muy clara y un plato de pescado incombustible. Nos dejan llegar ninguna encomienda a su poder. El castigo que se les inflige consiste en golpearlos con la culata del fusil o a planazos con la bayoneta. Están recluidos en lugares que se les pueden llamar celdas, llenas de vapor y completamente a oscuras, sacándoseles de allí para hacerlos estar durante horas entre la nieve. Son muchos los que mueren.

Este relativo ha sido confirmado otro prisionero.

EN LA ASOCIACION DE LA MARINA MERCANTE

Londres.—Informan de Liverpool que el vicealmirante sir Rosslyn Wemyss, primer lord naval del almirantazgo, estuvo presente a noche en la reunión anual de la Asociación de la Marina Mercante que se realizó en esta ciudad.

El almirante Beatty, comandante en jefe de la gran flota, escribió: «Los oficiales y hombres de la gran flota envían sus saludos a sus hermanos los marineros de la flota mercante y los expresan su admiración por su valor y firmeza en el cumplimiento del deber. La importancia de la parte tomada por ustedes en la gran guerra, es inmensa.»

Sir Eric Geddes, primer lord civil del almirantazgo, y otros, enviaron mensajes semejantes, en los cuales rinden homenaje, no solamente al valor indomable de los marineros británicos y aliados, sino también a los marineros de los países neutrales que no han sido intimidados por un enemigo desprovisto de todo escrupulo.

El almirante Wemyss declaró que los alemanes habían cometido muchos errores durante la guerra; pero que jamás cometieron uno tan grande como el de creer que podían terminar la guerra, expulsando a nuestros hombres de la marina mercante de los mares.

LA CONSTRUCCION DE NAVES

Londres.—El subsecretario parlamentario del almirantazgo, Mr. Mac Namara, en un discurso pronunciado en Bristol, dijo que el hundimiento de submarinos enemigos aumenta constantemente y que disminuye el de naves mercantes.

Agrega que la producción mensual de toneladas está muy adelantada sobre el año pasado.

«Planos importantes han sido elaborados por los Estados Unidos y la Gran Bretaña, para obtener una mayor producción, pero es necesario tiempo para llevarlo a efecto, y entretanto es una obligación para el Reino Unido proveer una producción inmediata.»

Mr. Havelock Wilson dijo que las gales de mar pierden de vista que la razón de que aparezcan menos buques hundidos es que los alemanes siguen las instrucciones de no dar rastros.

LA AGITACION CHECO-ESLAVA

Washington.—Noticias recibidas hacen saber que en Alemania y en Austria se hace gran propaganda para mantener la moral del pueblo y que los peligros de un alzamiento de los checoslovenos y bohemos están aumentando seriamente.

Reacionados con esta noticia, se dice que el alto comando de la flota austriaca ha sido cambiada de causa de las amenazas de alzamiento que se temían en el país.

## LA NUEVA TACTICA

DE LOS ALIADOS

LA SITUACION EN EL FRENTE OCCIDENTAL

Nueva York.—Anuncian de Ottawa que según una información telegráfica recibida del frente occidental, el gabinete de guerra británico, declaró que en vista de la confianza completa que tiene la «Entente» de poder afrontar la situación actual con todo éxito contra el ataque alemán, se resolvió no modificar las tropas norteamericanas hasta que se encuentre reunido todo el poder de su ejército, esperado de los Estados Unidos.

En lo sucesivo, a los golpes en masa del enemigo, los aliados opondrán únicamente destacamentos que puedan contenerlos, compuestos del menor número posible de tropas, con el propósito de conservar el mayor número de reservas.

Las fuerzas aliadas en las alas, podrán ceder algún terreno dentro de ciertos límites, haciendo en todo caso pagar un alto precio al enemigo por esas ganancias. En esta forma se tratará de fatigar y desgastar al enemigo hasta que se considere llegado el momento oportuno para restaurar la situación.

El general Foch procede actualmente con el criterio mencionado; mientras los ingleses se sostienen en sus posiciones, haciendo el mayor número de bajas al enemigo, en el momento en que éste envía nuevos refuerzos, y destaca una porción de sus reservas francesas hacia los puntos de peligro para restablecer la situación.

Es así como durante las últimas tres semanas se ha visto al enemigo emprender sus ataques sin haber podido alcanzar ninguno de sus objetivos estratégicos, a pesar de las enormes pérdidas de hombres de sus reservas.

Comunicado oficial del gobierno británico

Londres, 11 de junio. Triunfos limitados, y hasta aquí inútiles han costado al enemigo tan fuertes pérdidas, que por último se ha visto éste precisado a retirarse hacia las líneas de Prince Rupert, con el mayor cuidado, y ayudado por sus reservas. Este punto tiene gran significación.

El objetivo del enemigo al efectuar el presente ataque, es, claramente, acercarse hacia París, presionando la saliente de los aliados, en los alrededores de Compeigne.

A juzgar por el estado inicial de las operaciones, el enemigo tiene que decirse, o por el fracaso y abandono de su empresa o por poner en acción sus tropas, en un buen número, de modo de comprometer otros arreglos y planes ya tratados.

Inevitablemente, alguna parte del terreno tiene que caer en manos del enemigo, y la saliente de Noyón se volviendo tan aguda que se hace necesario un arreglo en la línea, y el enemigo se conforma a sufrir iguales pérdidas que las hasta aquí le va costando su intento, tal cambio de terreno, sería hasta cierto punto, ventajoso para los aliados.

Aparentemente, el enemigo ha anticipado su triunfo, igualmente fácil que aquel obtenido en el Aisne, habiendo recibido una severa lección de parte temporalmente, el enemigo tiene la superioridad numérica, y también la iniciativa en el frente Occidental, pero a pesar de ello sus esfuerzos son insuficientes para hacer frente a las terminaciones de la defensa de los aliados.

# Ricardo Pastor

LA PAZ, BOLIVIA

Calle Socabaya No. 26 y 28

## Ofrece:

**Asientos para sillas**  
**Alambre para tumbados**  
**Alambre para cernidores**  
**Alambre lizo de bronce**  
**Acete linaza**  
**Acete para máquinas, cilindros y especial para autos**  
**Accesorios para cañerías**  
**Id para instalaciones eléctricas**  
**Id para minas**  
**Alambre el. puas para cercos**  
**Aguarrás**  
**Brocas-Barrenos**  
**Radillejos**  
**Bombas para extraer agua**  
**Balas para toda clase de armas**  
**Baños, fierro esmaltado**  
**Lamparillas eléctricas**  
**Cordón para luz eléctrica**  
**Clavos alambre**  
**Aradones «Tollins»**  
**Aldabones para di. s**  
**Alfates**  
**Accesorios para cargar cartuchos**  
**Balanz. para pesar cartas**  
**Ba. s. mc**  
**Re. onas para puertas**

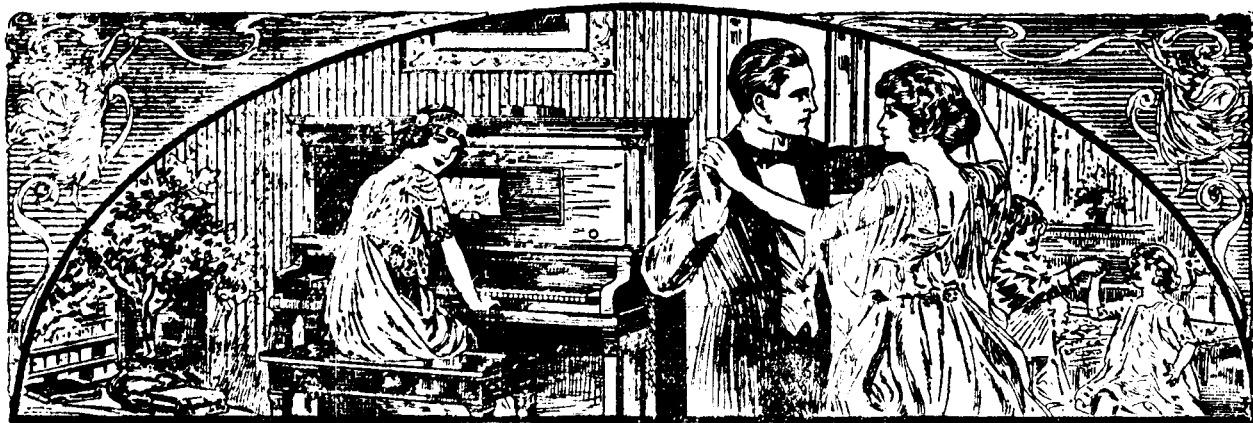
**Cerillos, compases**  
**Candados**  
**Catres**  
**Cañería nlorio**  
**Combos de todo peso**  
**Cartuchos escopeta**  
**CAPSULAS PARA DI**  
**NAMITA No. 6 y 8**  
**Cápsulas para escopeta**  
**Cemento vulcanite**  
**Calamina plana**  
**Cemento para agua**  
**Escobillas para caballos**  
**Cartuchos para escopeta de cartón y metal de todo calibre**  
**Surtido completo de chapas para puertas y cajones**  
**Desarmadores**  
**DINAMITA**  
**Escopetas**  
**Escudras, escoplos**  
**Esmaltes, Escudras, tanque alto**  
**Cadena para escudras**  
**Calentadores para baños**  
**Cabos para picos**  
**hachas**  
**combos**  
**Clavos para calamina**  
**Estuches herramientas**

**Formones**  
**Focos eléctricos**  
**Golpeadores para puertas**  
**Ganchos para perchenas**  
**Gurbias**  
**Gazolina «Wico»**  
**Grasa para autos**  
**Guía especial para agua**  
**GUÍA PARA TERRENO SECO**  
**Hule para piso**  
**Hule para muebles**  
**Jabón Rubino**  
**Líquido para limpiar metales**  
**Lunas para muebles**  
**Lampas varias clases**  
**Liras surtido completo**  
**Llaves para pilas**  
**Niveles**  
**Kerosene «Libertad» 150 grados**  
**Molduras para cuadros**  
**Máquinas para limpiar cuchillos**  
**Martillos para zapateros y mecánicos**  
**Motones o poleas**  
**Mármoles velador**  
**Fierros para cepillos**  
**Género para sunchas**  
**Grasa de pino**  
**Gomalaca**  
**Hilo de cáñamo**  
**Hachuelas**  
**Hormos para calzado**

**Mangos para picos y combos**  
**Manguera para agua**  
**Molinillos para café**  
**Munición de plomo**  
**Ollas para cocinar a vapor**  
**Placas para puertas**  
**Panel glacie**  
**Plombaguina**  
**Picos para minas**  
**Picos para agricultura**  
**Pintura blanca de zinc**  
**Pitones para manguera**  
**Pinturas en polvo**  
**Pólvora para caza**  
**Quicos para muebles**  
**Resortes para puertas**  
**Rifles, cal. 44**  
**Rifles cal. 22 automáticos**  
**Remaches fierro**  
**Id cobre**  
**Repuestos para anafes**  
**Pistolas automáticas**  
**Revólveres varias marcas**  
**Resquetas para caballo**  
**Surtidos de diversidad de joyas**  
**Leonas para zapatos**  
**Oro mucivo en polvo**  
**Oro liso en cajitas**  
**Aluminio en polvo**  
**Máquinas de coser**  
**machas para tenajas**

**Serruchos**  
**Soldadura estaño**  
**Sacos metaleros**  
**Sal amoniac**  
**Tiradores para puertas**  
**Tenazas**  
**Tijeras para cortar lata**  
**Tenedores**  
**Tapas para escudras**  
**Volandas para pernos**  
**Vidrios para pisos**  
**Id para techo**  
**Id para ventanas**  
**Zinc en planchas**  
**Sección muebles**  
**Sillas Viena, diversidad de estilos**  
**Juegos muebles completos de Viena**  
**Juegos muebles tapizados**  
**Estatuas bronce para luz eléctrica**  
**Mesas diversidad en formas y estilos**  
**Celecias**  
**Sillones escritorio**  
**Rinconeras**  
**Metros**  
**Pinceles y brochas**  
**Pantallas para lamparas**  
**Picaportes surtido completo**  
**Pitones escopeta**

**Galerías para cortinas**  
**Rechinadores**  
**Fonógrafos**  
**Taburetes para pianos**  
**Mecedoras Mimbres y Viena**  
**Pisos tripe rizado y alfete**  
**Diversidad adornos mimbres**  
**Biombos de vidrio pintados**  
**Sección abarrotes**  
**Harina marca «BARCO»**  
**Id id «AGUILA DE ORO»**  
**Id id «CARMEN»**  
**Azúcar blanca de primera**  
**Arroz flor de primera**  
**Escudras para deportes**  
**Tuvos mica para lámparas**  
**Tiza melida**  
**Válvulas y desagües**  
**Además ofresco dos puertas, una vitrina, varios mostradores, diversidad de muebles a precios de sujeción en mi almacén de muebles de la calle Recreo bajos del colegio de los Corazones.**



## Autopianos de las mundiales marcas LAUTER y KINBALL

Las personas de cultura, amantes de la buena música y de los buenos instrumentos encuentran en el Autopiano Kinball o Lauter, un medio encantador de interpretar y oír las hermosas piezas musicales de Bethoven, Litz, Mendelshon, Shubert y todos los grandes genios.

Acabamos de recibir estos renombrados instrumentos. Es de suma importancia que la persona que desee comprar un buen piano automático, se informe y estudie bien en qué casa y cual marca ha de comprar; así no será defraudada y su dinero estará bien invertido. Por la larga experiencia que tenemos en el ramo de Pianos, le aconsejamos se decida por uno de éstos instrumentos finos.

Lo esencial en un instrumento de música es la calidad del tono, y precisamente los Pianos que ofrecemos se distinguen de cientos por su tono rico y puro, tienen un sonido claro y melodioso que agrada mucho a los amantes de la música. Estamos dispuestos a enseñar, a quien nos solicite, certificados de reputados artistas musicales, en favor de la buena calidad de Pianos que vendemos. También podemos indicar nombres de las distinguidas personas que actualmente poseen en Bolivia, Pianos de las marcas que ofrecemos, quienes podrían decirle la Ud. con experiencia, lo que es un Piano Kinball o Lauter.

tenemos un selecto repertorio de rollos nacionales e internacionales

SIRVASE VISITARNOS O ESCRÍBANOS

**ARGOTE LOPEZ & Co.**

**Almacén de Música y Bazar**

**LA PAZ**

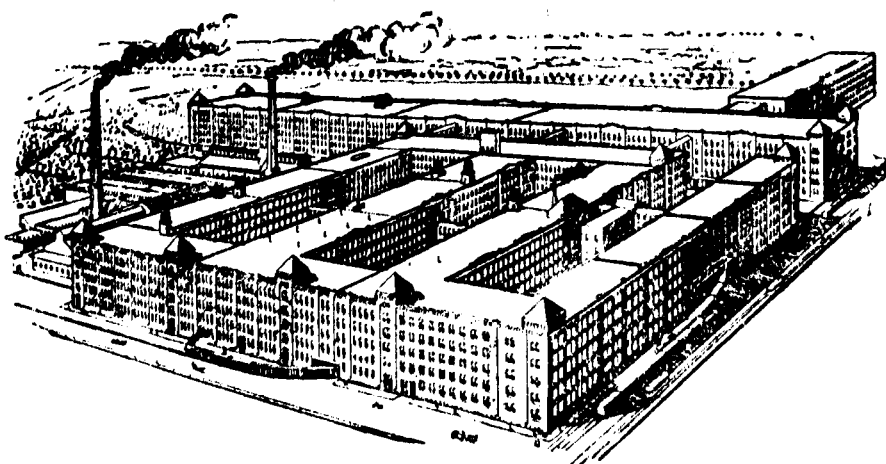
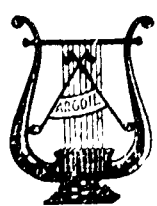
**ORURO**

**COCHABAMBA**

CALLE SANJINES 18 AL 22.-

CALLE LA PLATA 422.-

PTAZA 14 DE SEPTIEMBRE.



La fabrica de Pianos y Pianos automáticos Kinball de Chicago, la más grande en el mundo, de la que somos únicos representantes.

## Gramófonos y Victrolas «VICTOR»

Gran surtido de discos nacionales y extranjeros

## Pianos automáticos «Kingston»

Variado surtido de rollos

Ofrecemos al distinguido público de esta ciudad, como representantes de dichas fábricas en las repúblicas del Perú y Bolivia.

El lunes 20 del presente abriremos nuestro local situado en la esquina de las calles Diez de Medina y Ayacucho.

**La Paz, mayo 15 de 1918**

**E. RIEGA & Co.**

## SASTRERIA LA PAZ

Yanacocha No. 68

Participa a su distinguida clientela y en general, que habiéndose servido en la sección de las ventas cooperativas de ternos, con toda exactitud y a satisfacción de los socios, establece la serie B. a incinuación de todos sus favorecedores; con sola cuota semanal de tres bolivianos cincuenta ctvs., con el número fijado de 90 socios, siendo la anterior o la serie A. que se efectuó con 100 cooperantes, la casa faeilita para mayor probabilidad, quedando muy pocos números disponibles parotel primer sorteo.

No desmaye en suscribirse, siendo la forma del pago al alcance de todo para obtener el más elegante, a elección de telas.

Asi mismo atiende esmeradamente a cualesquier patrón. Corte confección y qafios garantizados en 24 horas

**D. Olaguivel.**  
 (A. de Contador)



# Apareció la sensacional Obra de Federico More

## "Deberes de Chile Perú y Bolivia"

Prólogo de Alcides Arguedas

Editores propietarios, González y Medina.-La Paz

160

### El gran crimen

#### La acusación por prevaricato contra el juez Benjamín Hennings y el fiscal Luis F. Valle

#### Luminoso alegato de la parte civil recurriendo de nulidad a la Corte Suprema

Señor Pde. y V. V de la Corte Superior.

Funda el recurso interpuesto.

Julián E. Cano P., procurador de número y de la señora Carmen G. V. de Pando en el juicio criminal seguido por los señores Benjamín Hennings y Luis F. Valle juez 1º de partido y fiscal respectivamente, me presento ante Ud. y respetuosamente expongo:

Que fundo los motivos de la nulidad del auto expedido por esta ilustrada corte superior con fecha de 25 de mayo último, corriente a fs. del proceso y lo hago de un modo muy breve para que el supremo tribunal de justicia, se sirva casar dicho auto y declarar que ni el ministerio público, ni los tribunales tienen la facultad de limitar los fundamentos y la resolución de una querrela o de una denuncia. Las razones y las infracciones legales en que me fundo, son tan sencillas como perentorias.

La acción criminal que he deducido en nombre de mis representantes contra los señores jueces 19 de este partido judicial doctor Hennings y fiscal 19 doctor Luis F. Valle imputándoles el delito de prevaricato en el conocimiento del célebre proceso que se sigue por el asesinato de José M. Pando, tiene causas múltiples y se ha manifestado de diversos modos.

Desde luego, he asignado como causal de la prevaricación denunciada el interés de los sindicados en las promesas de un ascenso a una promoción inmediata como recompensa de su actuación, siempre que resultase la carencia de pruebas para fundar la codiciada sentencia condenatoria de muerte que ésta sea absolutoria por falta de pruebas.

En la ejecución de este plan siniestro se ha ocultado a la parte civil mediante un artificio a todas luces ilegal, la declaración del testigo evidentemente perjurio y encubridor del crimen, llamado Ramón Fernández. De este modo la administración de justicia en vez de ser un procedimiento trazado por las leyes con audiencia e interven-

ción de partes legítimamente apertrechadas en el juicio, se transforma en una zancadilla o en una manipulación o escamoteo.

La solicitud de la parte civil para que se reabra esos testimonios insidiosamente recibidos, ha sido rechazada sin razón ninguna, la que manifiesta la intención premeditada de encubrir un perjurio evidente, a fin de oscurecer e imposibilitar la prueba de la acusación. Este antecedente contrasta de un modo singular la conducta funcionaria de los jueces y fiscales sindicados en la recepción de las declaraciones de María Lima y Juan Huanca, testigos incontestablemente fehacientes y presenciales de más de una escena en la perpetración del delito.

La ampliación y ampliaciones que estas testigos han hecho sobre las declaraciones que prestaron en la estación sumaria, sin embargo de que esas ampliaciones no son sustanciales, se han considerado indebidamente como una falsedad, y por consiguiente como un perjurio lo cual no solamente revela un criterio erróneo, sino el enojo de los magistrados por la averiguación o aclaración del hecho criminoso.

La estación sumaria de los procesos criminales tiene por objeto la compaginación de indicios que sirven de fundamento a la acusación. Esos indicios pueden ser más o menos vehementes, concordantes o contradictorios, pero que baste para acusar al sindicado por la perpetración del delito sujeto a materia sobre la base de esta acusación, que no es otra cosa que la imputación hecha por el poder social al que reputa delincuente del hecho delictuoso de cuya comprobación se trata. Es en el plenario donde se abre la defensa del acusado y donde al mismo tiempo se recogen las pruebas de su delincuencia o de su inocencia. En suma: la estación sumaria del juicio criminal, sirve para compaginar indicios, en tanto que en la plenaria tiene por objeto la acumulación de la prueba en una investigación amplia y pública.

Es por eso que las pruebas recogidas en el sumario, se modifican, ampliando, restringiendo, concordando o destruyendo los in-

dicios del sumario. Una investigación completa, suceden a los meros indicios.

Olvidando este principio trivial, el juez y el fiscal de la causa, por poco no se desvanecieron de susto cuando María Lima, ha ampliado sus deposiciones de estado sumario, deposiciones que en verdad no han sido bien recibidas, y mu- menos de un modo correcto, pese a la conocida laboriosidad del juez instructor doctor Bilbao Llano.

Esos funcionarios seguramente acostumbrados al empirismo procedimiento y al molde rutinario de uso, se escandalizaron, por ejemplo cuando María Lima, dijo con el aplomo de una joven indigena extraña a las cabalas y a las mentiras sociales, que el cuerpo exánime del hombre tendido en el suelo que después ha aparecido ser el mismo general Pando, tenía las articulaciones cubito-carpianas ligadas con cadenillas metálicas blancas que tenían un pequeño candado.

Para cualquiera que tiene un dedo de frente, este indicio tan grave y revelador como es, ha escapado en el estado sumario, pues, si no ha ocultado intencionalmente, porque en buen castellano, y traduciéndolo como se debe las señas sumeistradas por la testigo, en la perpetración de ese delito, aparece un instrumento conocidamente policario. La manilla que la policía usa para ligar las manos de los criminales, se empleó para ligar la mano que en los campos de Tacna blandió la espada con la que defendió la integridad territorial y el honor de la república; esa mano que en los campos del Crucero manijaba la espada con que se rompió la coyunda del conservantismo opresor, para sustituirla por desgracia con la coyunda de un sedicente liberalismo que no solo resultó cien veces mas opresor sino también nefando.

La policía ha estado la tarde del 15 de junio en la perpetración del crimen del Kenko?

¿Quién sabe!!! Ese instrumento ha sido robado de la Policía por los criminales, para emplearlos en la ejecución de un crimen satánico, en vez de emplearlo en servicio de la sociedad y de la justicia?

¿Quién sabe!!! No es posible inculpar seriamente a toda una institución, en cualquiera de los extremos de esta terrible alternativa; pero entra en el terreno de la más racional posibilidad, la presencia de un policía en la ejecución de ese crimen casi patricida.

Es entonces que el Fiscal Valle se llenó de asombro, de escándalo y de horror. ¡Contradicción manifiesta!!! Mentira imperdonable. ¡Ultra-perjurio!!!

A esto llamamos prevaricato, en la hipótesis de que así interrumpía una declaración verídicamente prestada, para sellar los labios de un testigo por la mano acerada del alcaide de la cárcel. Esa conducta no revelaba el justiciero propósito de recibir un testimonio, sino el maquiavélico objeto de impedir ese testimonio, incubriendo a los cri-

minales y despiando a la justicia.

Ahora bien: si el Juez de la causa tuvo la bondad de dejarse arrastrar por el maquiavelismo de un mal representante del poder social su delito con iste en haberse dejatusugestionar. Debía ser Juez, en vez de ser maniquí.

Esta ilustrada Corte, supone en el segundo considerando del auto recurrido que ésta circunstancia que la aduzco por vía de ejemplo entre muchas otras de que ahora no hago mención, porque me reservo compulsarlas en debida forma cuando llegue su oportunidad legal; supone, digo que no es más que irregularidad de procedimiento acusable en grado o en casación esto es, en recurso ordinario o extraordinario, después de sentenciado.

Este es un error evidente.

La irregularidad de que hago mención, confundiendo con otras irregularidades de índole análoga, constituye la prueba del delito querrellado, porque la palabra irregularidad, es demasiado vaga y elástica, para que de ella pueda deducirse un sentido riguroso y concluyente.

Si de irregularidades se trata, yo digo, que la conducta de un hombre que apuñalea a otro; la del que estafa al prójimo todo o parte de su hacienda; la del que suplanta un documento público o privado, y en fin, la conducta de todo aquel que comete un delito, está muy lejos de ser regular. El delito, por su naturaleza, es una irregularidad en las relaciones sociales o en las relaciones de derecho.

En este concepto y con esta manera de producirse, tan laxa y elástica como es, tampoco fué regular la conducta de los asesinos en el Kenko. ¡Al cabo fue una irregularidad!!!

Con los adjetivos regular o irregularidad, no se define nada.

Puede servir al contrario, para embrollar o oscurecer las ideas.

Cuando una monja habla mal de su prójimo, comete una irregularidad. Cuando el ratero sustrae la cartera de un transeúnte, comete otra irregularidad. Cuando un hombre atestigua en falso, comete otra irregularidad. Cuando un quidam encaja una bala en el cráneo de un antagonista, también lo es otra irregularidad!!!

En este ilimitado escalafón de irregularidades, es posible recorrer toda la diapasón de la maldad humana, desde el razguño de una epidermis hasta la supresión de la vida de un hombre.

Por consiguiente, en el delito que he acusado, como han de figurar como pruebas todas las irregularidades de los acusados en su conducta funcionaria, por que ellas forman los elementos constitutivos de su delito, y nadie puede obligarme legalmente hablando, ha circunscribir mis probanzas a un solo hecho determinado, suprimiendo los demás elementos de la delincuencia.

Mi prueba ha de ser amplia, con la sola restricción de que se concretará a demostrar y comprobar el hecho querrellado.

La invitación que me ha impuesto esta Corte para acreditar en ju-

icio el prevaricato que imputo, pura y exclusivamente a un quo modo de prevaricar, no solo es ilegal, sino que está muy lejos de ser jurídica, pues, es contraria a toda doctrina racional, tanto en materia penal, como en derecho procedimental.

Por tanto, el auto que recurro, infringe principios elementales de derecho procedimental, y en especial las secciones 3ª y 4ª del capítulo 49 del Procedimiento Criminal o sean las disposiciones que van desde el art. 61 hasta el 83, inclusive, del Procedimiento Criminal.

No dudo, que el Supremo Tribunal de Justicia rectificará este error judicial, que por su naturaleza es grave, como es siempre grave y pernicioso toda doctrina en que se falsea los principios.

Para este fin se han de servir ustedes concederme el recurso interpuesto.

Será justicia, etc.

La Paz, 8 de junio del 918.

Julián E. Cano P.

### Desde el Perú

ACUERDOS DE PRO-MARINA

(De "Pro Patria")

En sesión del Comité se emitió un voto de aplauso al señor Comandante Caballero y Lastres por el homenaje que preparaba a los sobrevivientes de la Corbeta Unión y al Comandante Vega, por su idea para la traslación del mástil de la Unión a la Escuela Naval.

Moción de orden del día aprobada en la sesión del Comité Ejecutivo de 13 de marzo de 1918.

El Comité Ejecutivo, habiéndose impuesto de los artículos publicados en "El Figaro" de La Paz por don Federico More, en los que se aboga por la cesión de parte de nuestro territorio, expresa su indignación y su vergüenza por acto tan antipatriótico y anatematiza la labor de ese mal peruano.

En la sesión del 20 de marzo, se dejó constancia en el acta de la extrañeza que le causaba al Comité la transcripción hecha por el semanario "Sudamérica" de una carta del escritor Federico More, sin haberla procedido del obligado comentario que exigía el patriotismo.

En la sesión del 17 de abril se resolvió dirigir la siguiente carta a la revista "Sudamérica", haciéndole conocer los fines que persigue Pro Marina y la extensión de su programa de obra.

Lima, 22 de abril de 1918.

Señor director de "Sudamérica".

Ciudad.

Muy señor mío:

El comité ejecutivo de Pro Marina ha leído con interés el editorial que contiene el N° 17 de la revista de su digna dirección, corres-

pondiente al 13 del mes y año en curso, en el cual se comenta la labor de esta asociación y se expresa que no contenta Pro Marina con la misión de coleccionar fondos para la adquisición de elementos navales, se ha trazado otro programa más intenso y seguramente más eficaz, en favor de la defensa nacional, y ese nuevo rumbo consiste en controlar el patriotismo de individuos e instituciones.

Confirmando lo aseverado por usted en el referido editorial, cumpla con manifestarle que efectivamente, la misión de Pro Marina es más amplia y más vasta de lo que supone la generalidad de las personas, pues no solamente se ha concretado y se concreta a recaudar el óbolo popular con el levantado propósito de adquirir elementos para la defensa nacional sino que estima un deber levantar el espíritu patriótico, propender a la educación cívica del ciudadano, encausar las energías nacionales en determinado sentido y condonar y anatematizar toda acción que no responda a esos fines y que se aparte de los dictados del patriotismo y de las altas conveniencias del país. La labor de Pro Marina no terminará, pues, con la inversión de los fondos que hoy custodia porque se trata de una institución de carácter permanente que responde a una necesidad nacional.

Así se explican la serie de iniciativas que ha lanzado la asociación y que han merecido, en la mayor de las veces, la buena acogida de los poderes públicos y de los funcionarios de la administración. ¿Por lo que respecta a "Sudamérica", debo a usted hacer presente que, en la sesión siguiente a la que se condenó su actitud por el hecho de no haber precedido del obligado comentario la carta del escritor don Federico More, se dejó constancia en el acta de la complacencia que había experimentado el comité ejecutivo al imponerse el editorial que contenía el N° 23 de marzo en el que se comentaba duramente la actitud antipatriótica y desnaturalizadora de algunos malos peruanos.

Por lo demás, puede estar seguro el país de que Pro Marina proseguirá con "perfecta independencia y con entera justicia" por el camino que se ha trazado desde que un grupo de ciudadanos bien intencionados concibió la feliz idea de fundar una institución de índole esencialmente patriótica.

Aprovecho la oportunidad para ofrecer a usted las seguridades de mi mayor consideración.

De usted, atto, y S. S.

ABRAHAM ZAVALA.  
Secretario general.

### En venta

Una hermosa tucuna de Bronce Fabricación extranjera, para criaturas.  
calie Colón No. 4 altos

GONZALEZ & MEDINA  
EDITORES

Illimani 16-26 - La Paz - Casilla 143

Apareció la Obra más importante de Bolivia  
Anuario de Estadística y Geografía  
"EL SIGLO ILUSTRADO"

# El gran crimen

Los célebres procesos del día.—El proceso en lo principal.—El juicio Hennings-Valle.—Intervención oficiosa del ministerio de justicia.—¿Para que quieren copia legalizada los del gobierno?—La libertad de Juana Huanca.—El proceso contra el abogado Lorenzo Riveros Flor.—El proceso contra María Lima.

## Proceso Pando

### La excusa del fiscal 10. de partido

La Corte Superior del distrito dictó el día de ayer el siguiente auto en el proceso principal del asesinato del que fue Mayor General José Manuel Pando. Corte Superior del distrito.—La Paz, a 13 de junio de 1918.—Vistos, la consulta elevada por el juez 2º de partido con relación a la excusa del juez 10. de partido para conocer en el juicio criminal que se sigue contra los acusados por muerte al Mayor General José Manuel Pando; se declara legal dicha excusa; por hallarse fundada en la última parte del artículo 881 del Procedimiento Civil.—Regístrese. Jordán y Rosas.—Ordóñez López.—Artengo C.—Gallardo.—Ante mí: Samuel 2º Aguero, secretario de cámara.

## Proceso Hennings Valle

### Intervención del ministerio de justicia

El ministerio de justicia, ignorando con qué objeto ha ordenado que se le facilite copia legalizada del juicio que por prevaricato si que la parte civil en el proceso Pando. Dicho ministerio ha pedido copia de todas las actuaciones. ¿Con qué objeto? ¿Qué se pretende? ¿Qué se busca? Es la primera vez que de oficio solicitan semejantes copias. Estas han sido ya expedidas ayer y elevadas ante dicho ministerio, que las ha pedido para fines que crea convenientes. Ignoramos cuáles serán los fines que le convienen al gobierno para pedir las actuaciones en el juicio Hennings Valle.

## Proceso Juana Huanca

### Su libertad provisional

En este proceso el día de ayer se han corrido las siguientes diligencias:

#### Requerimiento

Señor juez de partido. Requiere: teniendo en cuenta lo dispuesto por el artículo 2º de la ley de 17 de diciembre de 1908, sirvase declarar la procedencia de libertad provisional solicitada por Juana Huanca, debiendo para la calificación de la fianza ofrecida señalar día y hora.—La Paz, junio 13 de 1918.—Mendoza.

#### Auto del juez

Juzgado 30. de partido. La Paz, junio 13 de 1918. Vistos, en sujeción al artículo 2º de la ley de 17 de diciembre de 1908, declararse procedente la libertad provisional solicitada por Juana Huanca, señalándose el día de mañana a horas 4 p. m., para la audiencia en la que se calificará la fianza ofrecida. Ante mí: Carlos M. del Castillo.

## Proceso contra María Lima

### La próxima audiencia

El juez 30. de partido, doctor Federico Alarcón, ha designado el día sábado 15 del presente mes para la continuación de los debates en el juicio criminal que se sigue contra María Lima, acusada por el delito de perjurio en audiencia pública en el proceso que se organiza contra los autores de la muerte del que fue mayor general José Manuel Pando.

Esta audiencia se llevará a efecto a horas 2 p. m., en el local de debates del palacio de justicia.

#### El abogado Riveros Flor

Los abogados que defienden a la parte civil en el juicio criminal que se sigue por el asesinato al mayor general José M. Pando, han puesto en el tapete de discusión las diversas emergen-

cias jurídicas y de moral profesional que se han originado en la tramitación de tan célebre proceso.

Al principio los asesinos para despistar a la justicia, formaron el plan tenebroso de hacer consentir el absurdo del *embarrancamiento*. Para ello, no paran mientras en buscar el apoyo de cierta prensa y de ciertos hombres, que traten de desviar el sentir de la opinión pública.

Luego desbaratado este supuesto, los mismos asesinos, aleccionados testigos, preparan un plan de defensa que consiste en comprobar la *coartada* de los culpables, pero lo hacen de manera tan burda, que no ha sido difícil descubrir y develar a tiempo.

Y ahora ¿qué va pasando?

Que en su labor persistente, los criminales, siguen urdiendo planes muy siniestros; un municipio *doctinario* y un abogado de igual fibra, se han prestado para la ejecución de estos últimos planes. Don Pío Cáceres Bilbao, titulado *redactor del periódico "El Tiempo"*, ha preparado un complot para arrancar declaraciones *inverosímiles* a María Lima en presencia de funcionarios instruidos para el efecto.

Aquí no para el escándalo.

El joven Lorenzo Riveros Flor, de quien teníamos el mejor buen concepto ha caído en la red seguida por los malvados. Quizá no lo hizo de mala fé, pero es el caso que, ha servido de instrumento dócil para la perpetración de un delito castigado por la ley penal.

Abusando del cargo de *defensor de reos* que la ley le ha confiado, para defender el honor y la vida de los desgraciados que sufren *reclusiva* justa e injusta en las cárceles—pero que al fin están en manos de la justicia—ha arrancado inquisitorialmente una serie de confesiones a la infeliz indígena María Lima en presencia de muchos testigos llamados expresamente para el objeto.

Esto se llama *prevaricato*, sin nombre y sin precedentes. Este delito castiga la ley penal en la forma establecida por el art. 314 del C. Penal, y los representantes de la justicia para sentar presedentes de *imoralidad* profesional, por honor mismo de la magistratura tienen que procurar la prosecución de este juicio, con la celeridad posible.

## Dos diputados republicanos más

(De "El Heraldo" de Cochabamba)

A los doce diputados independientes que han surgido por la voluntad del pueblo en la última elección de mayo, tenemos que agregar dos más del oriente: uno por Chiquitos el señor Aurelio Peña y otro por Cordillera señor Froilán Arana.

Acercas de la elección de Chiquitos, tenemos estos datos:

La votación de San José de Chiquitos fué esta:

Por Aurelio Peña 183  
" Benigno Lara 53  
" Saldaña León 51

En Puerto Suárez:

Aurelio Peña 2  
B. Lara 18  
Saldaña L. 101

Totales:

Peña 185  
Lara 70  
Saldaña 152

"El Lucero" de Santa Cruz trae esta noticia.

ELECCIONES EN LA PROVINCIA DE CORDILLERA

El candidato republicano señor Froilán Arana, obtuvo inmensa mayoría de sufragios, sobre el candidato oficial Luis Lavandén, según noticias que nos dan.

# Los Zalles de moda

Uno que trata de ampararse en inmunidades.

—Siendo diputado no se puede ser abogado.—Siendo Zalles no se puede ser ni diputado ni abogado.

No te admire lector que algunas veces tengamos ganas de bromear. Cuando se ocupa uno de algún Zalles de las ganas de tomarlo todo a chiste. Este es un fenómeno natural que nos ocurre por una razón muy explicable. Cuando se trata de Juan María, sonrisa al lado; cuando se habla de don Luis Calderón y Zalles, sonrisa al lado. Cuando se le vé a Carlitos de la misma familia, sonrisa al lado. Todo esto ¿por qué? La nariz, querido lector, la nariz.

He aquí un fenómeno psico patológico. Don Juan María y el otro, don Lucho, padecen de *jetatura*. Todo a causa de su nariz. A Ovidio Nazon le ocurría lo mismo. La historia nos dice que era de muy mala suerte en cualquier empresa o enredo en que se metía.

Ahora le ha tocado el turno a Luis. Se metió en un lío que no lo saca ni su hermano. En cuanto se sintió diputado se creyó con derecho para fastidiar al género humano, incluso al mismo mantenedor de los Juegos Florales, colega de Saavedra Pérez y ministro de justicia, idem de relaciones exteriores y culto, don Ricardo Mujía.

Cometió desacato contra tan gran personalidad, y como consecuencia se sacó el siguiente aperecibimiento.

«Cedulón al señor Elías Villamil.—Hago saber a usted que en el amparo administrativo sobre la mina «Lourdes» y «Nueva Empresa» se ha dictado el siguiente decreto:—La Paz, 29 de mayo de 1918.—Tratado. Se aperece al personero de Arturo Fricke, Elías Villamil y al abogado Luis Zalles por las afirmaciones inexactas y el desacato que entrañan las frases vertidas en el escrito de 25 del corriente (fs. 42 y 43.—(Fdo) —Mujía.—La Paz, junio 11 de 1918.—P. Guillén.—Notario de minas. Lo mas curioso es después de

este aperecibimiento, don Luis Zalles Calderón, diputado por Chulumani, Lambate, Taca, Iquico, Campanani, Santiago, Chichaya, Pariguay, Chiltuaya, Torapampa, Cañuhuma, Humabamba, Cerro Negro, La Peteca, etc. etc., haya resuelto valerse de sus inmunidades para insultar al Ministro de todas las justicias de Bolivia. Esto es inaudito. Es mucha pretensión. Es una vanidad de un diputado en agraz. De un diputado insurgente. De un diputado que hace uso de la difamación y de la injuria. De un diputado que emplea la protervia para sus intereses personales. De un diputado que se vale de sus inmunidades para hacer un alfenique de una reliquia diplomática. De un diputado, ... en fin, de un diputado, ... que se cree diputado antes de serlo in sacris.

Oh, la vanidad de algunos novicios en el parlamentarismo, ni doct Claudio Peñaranda, con ser Claudio Peñaranda, se habría atrevido a tanto.

Con el precedente de don Luis Zalles, diputado por Chichaya, Pariguay, Chiltuaya, etc., etc., se establece, pues, que no puede ser abogado ningún diputado o viceversa. Esto tiene que discutirse en las cámaras. No pueden quedar inmunes ciertos sujetos que se amparan en sus inmunidades parlamentarias para insultar a cualquiera; aunque eso cualquiera fuese un ministro y hacer caprichosamente las cosas a título diputadil en sus negocios privados. No. Esto no puede quedar así. Si los abogados se han de amparar en las inmunidades del diputado para hacer de las suyas, es preciso que se revise la Constitución Política del Estado. Y todo por culpa del valeroso ciudadano don Luis Zalles Calderón.

## Otro proceso por revolución

## El juicio contra el sargento Claros

### Actuará como defensor el doctor Uria

A raíz de que el pueblo paceño ha sido cobardemente fusilado en la trágica tarde del cinco de diciembre último, se han principiado a iniciar diferentes procesos militares, contra varios sargentos del ejército nacional, por supuestas tentativas de sedición, siendo advertir, que solo el profundo miedo que tienen los hombres del régimen, ha podido hacer que de la noche a la mañana, se fraguen procesos contra abnegados servidores del país, que abandonando sus hogares y todo género de comodidades, vienen a prestar sus servicios a la república, en calidad de conscriptos.

Una de esas víctimas del miedo, es el sargento primero del regimiento «Abaroa», don Juan Claros Hinojosa, que va sufriendo una reclusión injustificada en los torreones de la Intendencia de Guerra, desde fecha 22 de diciembre del año pasado. Es de notoriedad pública, que el sargento Claros, ha sido sindicado por tentativa de rebelión, por dos soldados enemigos suyos, que por el mero hecho de haberlos castigado por faltas cometidas contra la disciplina, lo han denunciado sin ningún fundamento por aquel delito, y ni siquiera existen, según nos informan, indicios acusadores de ningún género contra el sargento Claros.

El proceso en cuestión, se ha tramitado muy lentamente, agredándose a ello, las incidencias que se han producido a última hora, pues han renunciado los cargos de presidente del Concejo de Guerra y juez relator, los señores Carlos Nuñez del Prado, Alfredo Richter y Alberto Canedo C., respectivamente, y estas renunciaciones van dando lugar a otros nuevos trámites de puro procedimiento.

Escrito esto, acabamos de recibir una información de la prefectura y comandancia general, de que en reemplazo de los renunciados indicados anteriormente, han sido designados de presidente del Concejo de Guerra y juez relator, que debe juzgar a Claros, el teniente coronel Teófilo Vila y el capitán Humberto Eguino, respectivamente.

Actuará en este célebre proceso militar en calidad de defensor del sindicado, el inteligente joven abogado don Luis A. Uria, que por primera actuación, el día de ayer, ha presentado un memorial ofreciendo prueba de descargo y pidiendo señalamiento de día y hora, para la audiencia pública que debe realizar el Concejo de Guerra.

Tenemos la plena confianza, en que la actuación del nuevo presidente del Concejo de Guerra y de todo el tribunal, ha de ser imparcial y justiciera, sin inclinarse a los influjos que pueden ponerse en juego. Así mismo, no dudamos que dada la preparación profesional del doctor Uria, la labor que despliegue en favor de su defendido, tiene que ser de proficuos resultados para el sargento Claros, meritorio servidor de las instituciones patrias y defensor entusiasta del orden público.

Queremos informar a nuestros lectores, el desarrollo que tome el proceso durante el estado plenario de la causa.

## Atención mineros

Se vende acero redondo QQ. 70. bolivianos, Diez de Medina 94--96

# Lo del correo

EL DESFALCO DE TRECE MIL BOLIVIANOS.—CONJETURAS SOBRE EL PARADERO DE VEGA. EL ADMINISTRADOR DEHEZA HACE LA ENTREGA DE LA OFICINA.—POR FIN SE ABRIÓ LA CAJA DE HIERRO.

Ayer anunciamos que había rumores sobre el desfalco de cerca de trece mil bolivianos, proveniente del retiro de varios depósitos bancarios. Además en un informe del administrador se hace saber que se cobraban varios giros y desaparición de valores de algunas casas comerciales.

En una ocasión hicimos un reclamo sobre la desaparición de un giro sobre Nueva York, el cual no había llegado a su destino. Inmediatamente nos vino una rectificación de la administración de correos; pero no quisimos aceptarla para su publicación porque el certificado del administrador sobre el despacho no era suficiente prueba de que el giro llegara a su destino.

Se demuestra con lo que última mente va sucediendo que esas incorrecciones provenían de la misma oficina y de parte de algunos empleados.

El administrador Abdías Deheza ha entregado la administración a su reemplazante don Natalio Bernál. Mientras tanto ayer se procedió a abrir la famosa caja de hierro en la que no se encontraron más que papeles y más papeles y vales de los empleados admitidos sin autorización del anterior administrador, según nos lo dijo este. Actualmente el contador de la oficina está verificando el control de los libros para determinar si hubo alteración de partidas, sobre todo en la sección giros.

En cuanto a Vega se sospecha que se encuentra en estos momentos en Buenos Aires.

¿Y la policía? Más vale no hablar de esta institución. Nos dieran con esto que a todo metemos la política; porque cuando se habla de la policía, por su mala fama de antes, uno no se acuerda sino de las elecciones.

La Paz, 11 de junio de 1918.

Al señor fiscal del distrito.

Presente

Señor:

El administrador de correos de esta ciudad me ha dirigido con fecha 5 del presente mes el siguiente oficio:

«La Paz, 5 de junio de 1918.—Al señor director general de correos y telégrafos.—Presente.—Señor.—Violación de correspondencia.—Otra vez tengo que dirigirme a esa superioridad poniendo de manifiesto la serie de hechos delictuosos que se consuman en esta oficina, sin que la acción del administrador y su vigilancia sean bastantes para poder siquiera corregir energicamente los males que se suceden. El 24 de mayo próximo pasado,

más o menos, a denuncia del gerente de la casa W. R. Gray Co. de esta ciudad, se supo que habían sustraído de su casilla 83, una carta que contenía una tra por libras 27, que fué ofrecida en venta en el Banco de la Nación Boliviana por el menor Estoriz Asturizaga quien fué aprendido por la policía, habiéndosele llevado a restituir dicha letra, pero no consiguiendo ninguna aclaración sobre este asunto hasta ahora.

El día 2 del mes en curso, el Banco Alemán Transatlántico entregó otras cartas que también habían sido sustraídas de la misma casilla de la casa Gray y que según manifiestan fueron reemplazadas del buzón de dicho banco. Las cartas mencionadas, por el sello fechas, se vé que han ingresado a esta oficina el 11 de mayo último, se hallan completamente violadas.

Estas últimas cartas han sido seguramente sustraídas en el tiempo que la que contenía la que fué ofrecida en el Banco de la Nación, y por lo tanto, el autor o autores pueden ser descubiertos por el menor Asturizaga que me que ofrecía la letra de referencia.

Como los procesos administrativos que se levantan en esta oficina resultan infructuosos e ineficaces, causa de que los empleados no el juramento como un juego, a tiempo llevar estos hechos a conocimiento de los tribunales ordinarios quienes creo podrán conseguir claracer los diferentes delitos violaciones que se cometen en estas condiciones de severidad.

En esta virtud, estimo indispensable que esa superioridad se dirija al fiscal del distrito a efecto que requiera la organización de un sumario respectivo contra los empleados del correo que intervienen personalmente en la expedición, recepción y colocación de la correspondencia, haciéndose extensas las diligencias al obrero Juan Antequera que es el único que arregla las chapas de las casillas construye las llaves que le son dadas.

Si doy este paso, es solamente por el prestigio de esta oficina porque tal vez de este modo se pueda dar con el autor o autores de sustracciones y violaciones de correspondencia.

Con este motivo, me es grato repetirme del señor director general atento y seguro servidor.

José A. Deheza

Que tengo a bien transcribir a usted a fin de que su autoridad sirva dar al asunto el trámite que requiera.—Saludo a usted y repito su obsecuente servidor. F. Zalles

## El estado de las boticas

### El informe parcial del municipe inspector

El municipe inspector de boticas, señor Alfredo Otero ha presentado un informe muy parcial favoreciendo a tres establecimientos únicamente y haciendo abstracción de los demás. Esta conducta muy parcial, y por consiguiente muy perjudicial para los boticarios que no han sido favorecidos con el luminoso informe del municipe inspector se comprueba con el documento que publicamos.

No solo la botica Spá, sino otras como la Popular, La Andina y la Colón están bien servidas y atendidas.

Parece que en el informe del municipe inspector ha primado más la intención de favorecer a unos cuantos amigos descreditando a las demás. Este modo de proceder no nos parece correcto. Es necesario en los informes atenderse a los conocimientos en la materia. Empíricamente no se puede dar opiniones de responsabilidad y cualquier informe que se preste al respecto puede perjudicar muchos intereses. En bien del público es preciso que algunos municipe pro cedan más honradamente. Está demostrado que las boticas de más lujo son las que menos servicios prestan.

Las boticas favorecidas con el gran informe del municipe parece

que han intentado hacer truco, liéndose de la palabra de un a cipe. Esto no es honrado. Y testamos de ello. Creemos que tipógrafo no puede saber más de farmacia para dar semejantes informes.

Publicamos, para desmentir al Alfredo Otero, el siguiente documento:

En la ciudad de La Paz, a 13 p. m., del día 12 de Junio 1918, se constituyó en la Fara Spá, la comisión visitadora técnica a efecto de realizar la inspección reglamentaria; habiéndose constatado la existencia de los medicamentos, preparaciones oficiales de los aparatos indispensables y el libro de recetas al día.

Firman para constancia los señores Ascencio Fernández, Inspe de Higiene y Farmacia; don Rafael Peñaranda, jefe de sanidad departamental; doctor Ramón González, director del Instituto de Higiene; doctor Desiderio Delgado, director del dispensario ginecológico y el secretario Instituto de Higiene, señor Claudio Zuazo C.

La Paz, 12 de Junio de 1918. R. Peñaranda.—Ramón González.—Desiderio Delgado.—Ascencio Fernández.—Claudio Zuazo

## Matrimonio

Jóven extranjero, de buena familia, de holgada posición económica, de antecedentes honrados y habituado al trabajo, desea traer matrimonio con señorita tuosa y de familia conocida. 10 v. 311



**IDEAL' Confeitería de CAMARASA y ARNO.--Casa de Cenas para familias.--Calle Jengro Sanjines No.**

Directa hasta lestrres de la amadrugada -- Especialidad en comidas -- Garantizamos la legitimidad de los licores. Se sirven deliciosos chocolates y suavísimos helado

## Sociales

### El Ministro de Justicia

Noticias telegráficas de Santa Cruz informan que ha salido de esa ciudad con rumbo a La Paz el ministro de justicia e industria doctor Julio A. Gutiérrez, quien llegará probablemente en la próxima semana.

### En la diplomacia

El actual encargado de negocios de la república del Uruguay en Chile, señor Carrió, vendrá a nuestro país en el mismo carácter, acompañándolo su esposa la señora Esther de Carrió.

### Matrimonio

El enlace nupcial de la señorita Aydes Medina con el señor Octavio Corral Alcóneca, se realizará en los primeros días del próximo mes.

### Soirée

La soirée que la sociedad protectora de la infancia ofreció a nuestra sociedad, con objeto de administrar fondos destinados a los fines humanitarios que persigue, se efectuará en el Club de La Paz en uno de los días de las próximas fiestas julias.

### Temporada teatral

Ha causado entusiasmo en nuestra sociedad la noticia de la próxima venida de compañía dramática francesa que preside la eminente actriz Lusana Despiez.

Como las funciones que nos ofreciera esa renombrada troupe apenas alcanzarán a cinco, hay verdadero interés para asistir a ellas.

El debut está anunciado para el 21 del mes en curso.

### Cepelio

En la mañana de ayer fueron conducidos al cementerio general los restos de la que fué señorita Rosa Vidal.

Numerosa concurrencia asistió a ese acto.

### Cumpleaños

El señor Jorge Pando, recordó ayer el aniversario de su natalicio.

Cumplió años ayer el señor Eliseo Albornoz.

### Enfermos

Se ha reagravado la salud de la señora Juana B. de Ballivián.

\* Continúa enferma la señora Irene de la Peña v. de Silva.

\* Restablecida de salud está la señorita Rosa Salinas Torrico.

\* La señora Florencia de Alarcón Muñoz sigue enferma.

El señor Eduardo Harrison ha experimentado mejoría en su salud.

Se encuentra enfermo de cuidada el señor Arturo d'Andreiss.

\* El señor Macario Dorado está enfermo.

\* Se halla en mejoría el señor Augusto Iturralde.

Ha experimentado mejoría en su salud la señora Juana v. de Luna.

### Viajeros

Hoy viajará a la ciudad de Tarija el señor Arturo Molina Campero.

\* El coronel Pastor Baldivieso, jefe de estado mayor, se ausentó a Oruro.

\* Se ausentó a Arica el señor Juan Arenas.

\* En breve llegará de Buenos Aires el doctor Francisco Cernadas, acompañado de su esposa.

\* Ha vuelto de Cochabamba el señor Carlos Bedregal.

### Teatro Paris

«La tragedia de un rey» estrenada anoche en el Teatro Paris, es una película de primoroso arte, que refleja con precisión la tragedia de Hamlet sobre la que ha sido basada, adquiriendo realce magnífico con escenas como aquella en que se presenta de bailarina de corte la actriz italiana Antonietta Calderari, escena que es de suntuoso efecto. Numerosísimo y elegante

## LA RAZON DE LA SINRAZON

Un señor extranjero, muy admirador de Ismael Montes conversaba hace pocos días con don Luis Zalles, y le decía:

—No conozco en Bolivia a otro hombre que supere a don Ismael Montes. No lo encuentro. No lo hallo. No lo veo.

—Pero hombre, respondió Luis Zalles, y ¿dónde se queda mi hermano Juan María?

—Pues, señor, su hermano se queda allí donde lo dejaron, respondió el extranjero sin afectarse.

Esto es histórico.

\*\*\*

Con los procedimientos y argumentos de los hermanos Zalles, los diputados no pueden ser ni periodistas ni abogados.

Aceptamos que a los periodistas y a los abogados no se los deje ser diputados, con tal de que no se les obligue a ser como los hermanos Zalles.

\*\*\*

Advertimos al público que el abogado Teobaldo aún no ha sido absuelto por el delito que se le imputa de ser defensor de los acusados en el proceso Pando. Esta demora se debe a que no prestó su declaración todavía don Pío Cáceres Bilbao.

\*\*\*

Al fin se abrió la caja de hierro del correo, sin romperla ni mancharla. Tan delicada operación corrió a cargo de un mecánico. Consta que este mecánico no fué don Papias Deheza.

\*\*\*

Dice «El Norte» que don Alberto Granier Prohibis es apoderado de la casa Lyon Barber. Esto es sensacional. Si don P. P. N. es representante de esa casa, quiere decir que Prohibis es apoderado de P. P. N.

¡Dios Santo! ¿Quién nos gobierna? ¿En qué manos estamos?

\*\*\*

Hoy tenemos noticia de otro desfalcó de trece mil bolivianos. Dadas las costumbres doctrinarias, ésta sí que es una noticia sin importancia.

\*\*\*

Entre compadres. En la Corte Superior se ha resuelto una demanda de Ismael Montes contra Miguel Nogué, por cobro de pesos.

Como buenos amigos le aconsejamos a don Casto Rojas que esté prevenido por si pueda ocurrirle alguna cosa igual.

## Infanticidio?

### Una criatura asfixiada

En la tarde de ayer en casa de un señor Iriondo, de la plaza España, se descubrió a una pequeña criatura de tres meses, que agonizaba.

La mujer Mercedes Balderrama, madre de la indicada criatura, salió de su habitación casi a medio día: dejando dormida a su hija, cubierta por completo de canas.

Más o menos a las cuatro de la tarde la Balderrama, mandó a su habitación a una indígena a que vea a su dormida hija. En efecto la indígena, fué, y se encontró, con que la criatura estaba ya agonizante. Inmediatamente los vecinos de la casa se dieron cuenta de este hecho, y la Policía tomó cartas en el asunto.

A la fecha, la Balderrama, se encuentra detenida en la central de policía. Su hija ha fallecido a consecuencia de la asfixia.

Se cree que este hecho haya sido intencional, en cuyo caso no dejaría de ser un inefable infanticidio.

En la mañana de hoy, se pasará la denuncia respectiva ante el Juez de turno en el criminal doctor Carlos Gutiérrez S.

el público que llenaba la amplia sala la del París.

Después de la función, los salones de la confitería estuvieron muy concurridos, habiendo tocado la orquesta sinfonías agradables.

En vista del éxito de «La tragedia de un rey», esta noche será repetida.

## El Louvre

Se acaba de recibir las últimas creaciones de la moda en sombreros adornados para Sras. y Sritas. 15v.

## Homenaje a la memoria del Mayor General José M. Pando

### Peregrinación patriótica al Cementerio

El Comité ejecutivo del Directorio del Partido Republicano, invita a todas las personas que deseen honrar la memoria del ínclito general José Manuel Pando, en el primer aniversario de su infausta muerte, a la peregrinación patriótica que se realizará el día domingo, 16 del corriente mes, al Cementerio General, donde se celebrará a las 10 a. m. una misa rezada en el altar que se levantará al efecto delante de la tumba de eminente patricio.

La Paz, junio de 1918.

LOS SECRETARIOS.

## El crimen de la plaza Alonzo de Mendoza

El criminal Cader ha fugado a Lima.--El robo, es el móvil que ha inducido al crimen.--Schafek conservaba nueve mil bolivianos, en su humilde vivienda.

El público se halla completamente enterado del horripilante crimen de la Plaza Alonzo de Mendoza, del que oportunamente dimos amplias y detalladas informaciones.

Descubierto el cuerpo del delito por el comerciante otomano Julio Chauré, la policía puso en detención preventiva a éste y a sus compañeros, y entregándolos luego a la justicia. Ella organizó el correspondiente sumario criminal para la averiguación del crimen, y en este estado del proceso acudieron a prestar sus declaraciones indagatorios los turcos Humberto Caddepp, Aliaga Nahly y otros que estuvieron con Chauré, en el momento del macabro hallazgo.

El juez 3º de instrucción doctor Eliodoro Larrea, quien organizó el sumario, al recibir las antedichas declaraciones, no encontró en los comparecientes ninguna causal de culpabilidad, por lo que, les dió inmediata libertad.

Y el público se preguntará: ¿si todos han sido puestos en libertad cuál es el crimen? Y nosotros corroborando nuestras informaciones anteriores contestaremos, que el

que presumamos principal protagonista del crimen, desde el primer momento, es el verdadero criminal, tal como la justicia lo ha declarado. El criminal que ha dado cobarde muerte hace dos meses al honrado turco Abdón Acado Schafek, es otro turco Abdell Cadder, primo hermano de Julio Chauré.

Por las investigaciones que ha hecho la justicia se sabe que el criminal Cadder, ha fugado por la vía de Antofagasta y se ha dirigido al Norte de la costa del Pacífico, y es muy probable que esté en Lima.

El móvil del crimen ha sido el robo, pues Cadder, con el resultado del crimen premeditadamente dispuesto, se ha apropiado de una suma de dinero que alcanza de siete a nueve mil bolivianos, que Schafek, avaramente conservaba en efectivo, en su humilde vivienda en la calle Ingavi.

He ahí el final, del crimen que muy justamente ha ocupado la atención pública en pasados días.

Sin duda la justicia tomará las respectivas y necesarias diligencias que el caso lo requiere.

## Compañía de bomberos

Los miembros de esta institución a iniciativa del teniente señor Antezana, y del sargento señor Guillermo Zapata, han efectuado la noche del miércoles ejercicios de hachas y escaleras, con la concurrencia de numerosos miembros.

Mañana en la noche se harán ejercicios combinados de bomba y grifos en la región del óvalo.

Es laudable la actitud de esta sociedad, y ójala persistan con este entusiasmo.

## Espectáculos

### Grabieli

Hoy debutará en nuestro Municipal el afamado artista Grabieli, quien tiene anunciado un interesante y variado programa, con atrayentes números.

Es de esperar que alcanzará éxito dada las buenas referencias que tiene en la prensa chilena.

## LIBROS IMPORANTES

### Armando Chiriveches.

Casa Solariega Bs. 3.—

Nataniel Aguirre. < 3.—

Juan de la Rosa. < 3.—

Varias Obras. < 3.—

Alberto Gutiérrez.

La Guerra de 1879. < 3.—

Las Capitales de la Gran Colombia < 3.—

Juan Bardina.

Arcaísmo de la Misión Belga 250

Tomás O. Connor D. Arlach.

El General Melgarejo 2.—

Rosas, Francia y Melgarejo. 2.—

José Palma y V.

Principios de Derecho Civil 6.—

Juan Francisco Jurado

Leyes Sustantivas y Objetivas en materia civil < 2.—

Librería «El Siglo ilustrado»

Illimani 17 35. La Paz. Casilla 149.

## Locales

### Proyecto de presupuesto

El señor Aurelio Tejerina, inspector general de telégrafos del Estado, está confeccionando un proyecto de presupuesto para 1919, destinando las sumas necesarias para la reparación, construcción y ensayos de nuevas líneas telefónicas en la red de la República. Este proyecto contempla las más urgentes necesidades para mejorar y atender en todos los centros poblados el servicio telegráfico y estudia las construcciones más urgentes que deben llevarse a cabo durante el próximo año de 1919.

### Línea Copacabana-Tapoje

El constructor de líneas telefónicas Isaac Solís, ha comunicado a la Dirección General del ramo que se encuentra efectuando la terminación de los trabajos de una línea entre Tapoje, situado en la frontera peru-boliviana y Copacabana, manifestando que dicha construcción estará en breve terminada.

### Línea Tirispaya-Tacobamba

El constructor Víctor Antezana, ha comunicado a la Dirección General del ramo que los trabajos de extensión de la línea entre Tirispaya y Tacobamba del distrito D, la cual se está haciendo con fondos departamentales, se encuentra ya muy avanzada y que en algunos días más podrán librarse al servicio público las mencionadas oficinas.

### Excursión escolar al altiplano

Bajo la Dirección de los Profesores de Física y Ciencias Naturales, los alumnos de los cursos superiores del Colegio de San Carlos, previa autorización del rectorado de la Universidad, efectuarán ayer una excursión a las regiones de Huayna Potosí, con objeto de hacer algunos estudios de minaralogía y geología en ese asintomero. Igualmente los cursos inferiores del mismo Colegio, efectuaron una excursión escolar de recreo a la región de Irpavi y Obrajes, acompañados de todos los demás profesores de ese establecimiento.

### Jues Instructor

La vacancia del juzgado 3º, de instrucción que deja el Dr. Valdez Nates, debe ser provista con un profesional honorable, inteligente y honrado.

Corresponde, en señal de estímulo, consignar en la terna respectiva, nombres de jóvenes abogados que con honorabilidad desempeñan el mismo cargo en provincias.

### Exámen de grado

Ayer rindió exámen de cirujano

## Acuñaación de moneda de níquel

El Ministerio de Hacienda en vista de la propuesta formulada por el señor Alberto Granier P. en representación de la firma Lionel, Barber y Compañía de Londres, para la acuñación de dos millones de bolivianos, en piezas de níquel del corte de diez y cinco centavos, ha dictado una resolución Suprema cuyos terminos generales son los siguientes:

1º.—Acéptase la propuesta de la firma Lionel, Barber y Cº. de Londres para acuñar moneda de níquel.

2º.—En consecuencia se extenderá la correspondiente escritura de compromiso por el Notario de Hacienda, comisionándose a los señores Justo Porcel, Fiscal de Gobierno y J. Heriberto Gutiérrez L. Director del Tesoro Nacional, para intervenir por parte del Gobierno, firmando dicha escritura. El señor Alberto Granier, representante de la citada casa firmará también la escritura mencionada.

3º.—La cantidad de níquel será de un millón setecientos cincuenta mil bolivianos en piezas de diez centavos y doscientos cincuenta mil bolivianos en piezas de cinco centavos.

4º.—El Gobierno abonará el precio corriente contra entrega de cada cien mil bolivianos, en níquel mil cuatrocientos setenta y cinco céntimos esterlinos.

5º.—Nuestro representante Diplomático en Londres y el consul General de Bolivia en Liverpool intervendrán directamente en este contrato, debiendo tomar todas las precauciones necesarias para su efectividad.

dentista la distinguida e inteligente señorita Mercedes Iraizoz, habiendo recibido plena aprobación del tribunal examinador, después de leer su tesis profesional.

## Aviso judicial

El Dr. Eliodoro, Larrea Juez Instructor 4º. de la capital y de las provincias de su jurisdicción.

Por auto de fecha 4 de los corrientes ha señalado el día 25 del presente horas 2 p. m. para el remate de un «Lote de terreno situado en la Garita de Potosí» propia de Rosendo Alvarez bajo la base de su tasación pericial de tres mil bolivianos (Bs 3.000) por ejecución que le sigue Ramón Cáceres cobrándolo cantidad de pesos.

Los interesados pueden acudir el día y hora señalados a la oficina del suscrito actuario.

La Paz, 13 de junio de 1918  
Domínguez 2º. A/ra  
2v. 311

## Aviso religioso

La viuda, hijos y demás deudos del que fué.

Isaac V. Vile

Suplican a sus amistades y a las personas piadosas, se dignen concurrir a las misas gregorianas que se celebrarán en el templo de la Compañía, desde el 15 del presente, a horas 6 y media, recordando el cuarto aniversario de su fallecimiento.

Será favor que comprometerá la gratitud de la familia.

La Paz, junio 13 de 1918.

311 3v.

## Enalquiler

Se ofrece un departamento independiente con agua, luz, baño, etc En la calle Mupire No. 98

LA CASA MUÑOZ, anuncia a su distinguido cliente de los de sombrero a gran la puma y es tucum. Diez de la

**W. R. GRACE & Co.**  
LA PAZ, ORURO Y POTOSI

Las máquinas de impresión más perfecta

"Compárese el trabajo"

Maquinas de Escribir

**ROYAL**



Sub-agente en La Paz, **Alfredo Nuñez del Prado**

**PINTOR**

¿Necesita Ud. en el ramo de pintura la economía?  
¿Y busca Ud. que los trabajos sean garantizados y el fiel cumplimiento?

Pues diríjase Ud. a la antigua y acreditada la «Moderna» situada en la casa calle Comercio, N.º 103. O llame Ud. al fono 118, donde como siempre se le atenderá con esmero dentro y fuera de la ciudad para lo que dispone de operarios competentes.

La Paz 10, de mayo de 1918.  
José M. Torres  
10 v. 301

**CARPINTEORS**

Se necesitan bien entendidos.  
Maeztranza Jorge D. Payot y Cia.  
[Calle Reyes Ortiz—Prado]  
1 m. 298

**Mulas**

Una partida de mulas Argentinas, nuevas y gordas han llegado al Tambo de San José.  
290 s. v.

**Interesante**

Se compra lana y cuero de ovaja al mejor precio de plaza.  
Se compra y vende sacos de toda porte de gangoches.  
Avenida Pando 33.  
1m. 302.

**En alquiler**

Habitaciones de altos con ventanillas a la calle y todas las comodidades necesarias en la casa del Dr. Campero, calle Zuazo frente a la maestranza.  
8v. 306

**Bronce viejo**

Se compra cualquier cantidad pagando buenos precios.  
Muestranza Jorge D. Payot y Cia.  
(Calle Reyes Ortiz—Prado)  
1m. 298.

**Se vende**

Una pizarra de repuestopara billar. Temaño 4 pies 8 pulgadas y 3 pies 2 pulgadas.  
W. R. Grace Co.

**Hermosas propiedades**

**De Yungas en venta**

Se hallan en venta las siguientes propiedades situadas en la provincia de Nor Yungas, cantón Millagunya:  
Las fincas de Trancoma y Tarija, hermosas propiedades bien organizadas y cultivadas, que producen coca, café, maíz, arroz, caña de azúcar y demás productos tropicales y subtropicales. Cuenta con extensos terrenos; hay varias familias establecidas; bosques virgenes donde abunda el nogal, el laurel, el cedro y otras maderas finas.

También se vende tres sayafas cocalleras y con bosque, situada en el mismo cantón de Millagunya. Todas estas propiedades son rentables.  
Para por menores diríjase a la calle Illampu N.º 48, o al escritorio de abogado de la calle Yanacocha N.º 32.  
10 v.

**Llegaron los calentadores eléctricos**

«MAJESTIC»  
W. R. Grace y Co.

# Tenemos en venta una hermosa casa

## DE CONSTRUCCION MODERNA Y UN TERRENO EN SOPOCACHI

### camino al Montículo

DETALLES DE LA CASA	
Superficie	212 mts.
Piezas en alto	6
Piezas en bajos	2
Tiendas	2
Patios	1
COMODIDADES	
Agua. Luz. etc.	
RENTA	
Bs. 150,00 mensuales.	

Sección alquileres;  
Entre otras;  
Una casa en la calle Muñecas, 19; Un departamento con 7 piezas en altos; 14 en bajos. Tiene pesebreras—corral—canchón de cultivo—patio—jardín—agua—luz—etc. etc.  
Casa independiente: 7 habitaciones—w. c.—baño—luz, -etc. Avenida «20 de Octubre» 426.  
Siempre que usted desee encontrar una casa cómoda, higiénica, bien situada y barata con o sin muebles diríjase a la Compañía de Anuncios Eléctricos, -101-Ayacuchico, 101. Teléfono, 486.  
Cuando usted tenga desocupada su casa hágala registrar en nuestras oficinas, 101—Ayacucho—101.  
Ya sea para alquilar o tomar en arriendo siempre debe usted dirigirse a la Compañía de Anuncios Eléctricos, 101—Ayacucho—101.

Nos encargamos de la compra y venta de propiedades urbanas y rústicas

—COMISIÓN MÓDICA—

**Alberto Saavedra Pérez**

Y

**Felix Peñaranda Romecín**

**Contadores titulados en la Facultad de Comercio de Chile**

Ofrecen sus servicios profesionales al comercio en general.

Se encargan de verificar inventarios, liquidaciones, peritajes, aperturas y arreglos de libros.

Correspondencia mercantil en inglés y español.

Especialidad: llevan contabilidades pequeñas por horas y a precios módicos.—Peritajes y juicios sobre liquidaciones, testamentos, etc., etc.

Referencias por correo.

**FELIX PEÑARANDA R.**

Calle Pichincha 47 o en esta imprenta.

**José S. Mostajo**

Constructor de alambiques, destilador y agricultor en caña de azúcar y de la vid.  
Calle de San Francisco, ---Nos. 6 y 7.

Tome Ud.

**EL FUMANTE CHOCOLATE**

AROMATICO TE, DELICIOSO CAFE Y VIANDAS AL GUSTO MAS EXIGENTE EN

**“La Valenciana”**

Calle Genaro Sanjinés 44

Se sirve: comidas y almuerzos

Cenaas: HASTA LAS TRES DE LA MAÑANA

Casilla correo No. ---Teléfono No. 38

## En alquiler

Se alquila dos departamentos con servicio de luz eléctrica w. c. en planta alta, tiene toda comodidad para el servicio domestico, en la calle General Gonzales No. 26.

Habitaciones amobladas en la calle Yanacocha No. 139, proxima a la facultad de derecho, Ministerios de Instrucción, gobierno, colegios Modelo, San Calixto. Para tratar diríjase a la casa Yanacocha N.º 139. 1m.

**Filiberto Oviedo**

Compr. plata sellada, paga el mejor premo de plaza: Lanza 58.

La Paz, 27 de marzo de 1918.

**A lá Reina de la moda**

Sombrería de gran ujo, para Sras. Stas. y niñitos; en todo material, con los últimos estilos de adorno.

Tienda[ Genaro Sanjinés 31  
Casa particular: calle Honda 30 altos.

**A. S. Saavedra**

Abogado

Asuntos mineros, administrativos y civiles

POTOSI 131—TELÉFONO 139 DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: «Assaavedra»

A. B. C. 5a. Edición

**“LA RAZON”**

80. cupón de obsequio

Recorte usted este CUPÓN y si la suerte le favorece ganará cincuenta bolivianos



# AVISO

Pongo en conocimiento, a las señoras y señoritas, que hoy llega a esta ciudad Ma'ame Philo, trayendo un lindo surtido de invierno, en vestidos sastre, fantasías, sombreros, abrigo, etc.

**MADAME PHILO** se instalará en el hotel París, donde tendrá el gusto de atender a la distinguida sociedad paceña.

**"LA ESPAÑOLA"**  
Acabamos de recibir:  
Abrigos de Peluch, de Terciopelo y Casimir.  
Boas y manguitos de piel, gran no edad.  
Pielles por varas para adornos de vestidos.  
Artículos finos, elegantes y modernos  
**CONTERAS y CANO**

## Arauco Prado & Cia

Importadores y Exportadores

Casa Matriz: Cochabamba || Sucursal: Oruro  
Calle Comercio || Plaza 10 de Febrero

AGENCIAS EN TODA LA REPUBLICA

Pianos, Fonógrafos, Máquinas de escribir, Artículos para Caballeros, Artículos Eléctricos, y novedades en general.— Especialidad en ventas a Largos Plazos con pequeños pagos semanales y mensuales. (Pianos, pago mensual Bs. 50.— Fonógrafos, pago semanal Bs. 3.50, Máquinas de Escribir, pago quincenal Bs. 10.—)

Comparamos Lana y cuero

## THOMAS GIOVE

Oficina Técnica Minera

122 Colón.—Altos del Banco Alemán  
TELEFONO 287.

Prospecciones de minas en general.  
Oficinas metalúrgicas de concentración y fundición para plomo, cobre y estaño.—Lexivación de toda clase de minerales pobres con métodos nuevos y patentados a bajo costo de producción.—Concentración por flotación (Método K.K.).—Instalaciones de cables aéreos y plantas hidro-eléctricas e hidráulicas para lavaderos de oro.  
Contando esta oficina con el personal competente, se hace cargo desde los estudios preliminares hasta el completo funcionamiento de las usinas.

**Pedido irecto de Maquinarias**

Referencias: Sindicato Industrial de Bolivia

### Aviso

En el regimiento «Sucre» 20. de Infantería, se necesita con urgencia un cocinero varón para que se haga cargo del rancho de los señores oficiales.

5 de junio de 1918 8v. 301

Es 20,000

Se desea dar a intereses en primera hipoteca. Catacora 84.  
15 v. 302

## Z. Mas Bustillos ABOGADO

Viceten Fernández y G. ABOGADO

Ladislao Vargas

Cancele Ud. su cuenta en la calle Illampu No. 185

## Dr. Julio Guardia P. Dentista Americano

Graduado en la Universidad de Philadelphia E. E. U. U.

Trabaja en la oficina del Dr. Manuel María Muñoz.—Calle Diez de Medina 97.

## CHALET

en venta en el Prado

Tres casas en una

Se vende la casa conocida con el nombre de «VILLA EMILIA» que perteneció a la que fué señora Emilia Flores de Ascarrunz.

Consta de dos departamentos independientes sobre la Avenida 16 de Julio (Prado) con frente sobre la calle Murillo y gran entrada al 20. piso. Además, anexa al edificio principal, tiene una casa chica, con entrada independiente por la calle Murillo. El edificio se presta a muchas mejoras por su construcción sólida.

Se puede visitarla todos los días de 1 a 5 p. m. y a toda hora desde el próximo 15.

En la misma casa, se venderán desde el 15 de Junio toda clase de muebles de comedor, salón con piano, dormitorios, alforjas y toda clase de útiles y enseres domésticos.

Para por menores y tratar dirigirse a D. Alfredo Ascarrunz, calle Recreo No. 122 o al bufete de los doctores Irazos y Loza, calle Comercio No. 18 altos.

Se ofrecen facilidades de pago.

La Paz, 8 de Junio de 1918.

10 v.

## El ojo es la ventana del alma

Cuidado con el abuso que haga Ud. de sus ojos usando lentes o anteojos ordinarios y mal centrados, los malos constituyen un peligro por el constante esfuerzo sobre los músculos de acomodación, tendientes a corregir la deficiencia de la visión

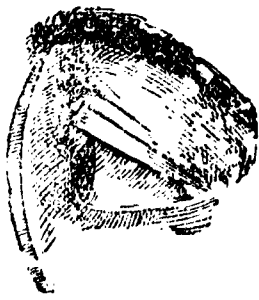
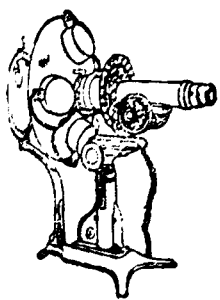
## BENJAMIN HINOJOSA

OPTEMETRISTA

Estudios en el exterior

Especialista en anomalías de errores de refracción

DEL GLOBO OCULAR (Defectos visuales)



Tiene el agrado de poner en conocimiento del distinguido público, de haber postergado su retiro hasta el 15 de junio, debido a las insinuaciones de la sociedad de esta, quedando a disposición de las personas que quieran ocuparlo en sus servicios profesionales.

Corrige Hipermetropía, Miopía Cristaliniana y Axial, Prebicia, Estrabismo (viscos o turnios) Astenopia, Anisometría y Astigmatismo en todas sus complicaciones, por la adaptación científica en lentes y anteojos, para sus prescripciones cuenta con un surtido selecto vasto material de óptica extraordinaria clase, las cuales realizará a precios ínfimos, en los pocos días de su permanencia, los interesados pueden ocurrir en la brevedad posible.

Sus consultas atiende gratuitamente de 9 a 11 y media a. m. y de 1 a 5 p. m., calle Comercio No. 7, Hotel Guibert, (altos).

### En alquiler

Se ofrece un departamento cómodo, con agua luz eléctrica W. C. y además piezas sueltas, en el Chalet de señora Luisa de Gonzalo en la Avenida 16 de Julio, Mayo 9 de 1918. 1m. 280.

Salomón A. Nogales ABOGADO

Estudio Potosí No. 18 (altos) Con motivo de su intervención en el asunto Pando, atiende en las mañanas, a su clientela.

J. Arturo Eduardo Abogado

Mg. Llanos Ponce

ABOGADO

Bufeto: Potosí N.º 96

Horas de oficina de 9 a 11 a. m. y de 1 a 5 p. m.

## Cigarrería Inglesa

Frente a la oficina de telegrafos del Estado  
Surtido completo de cigarrillos de hoja, cigarrillos y tabacos extranjeros

Calle Ayacucho No. 103.

Especialidad en artículos de fumar.

TIENE CONSTANTEMENTE:

Cigarrillos Ingleses, franceses, habanos, ejipios etc. etc.

Tabacos Ingleses, Habanos y Americanos.

ACABA DE RECIBIR:

Un surtido completo de cachimbos, boquillas, tabaqueras de cierre automático, cigarrerías etc. etc.

Los precios módicos,

Sastrería "La Moderna"

ROSENDO TRINO

Calle Potosí No. 74

Pongo en conocimiento del público que habiendo dejado algunos meses mi establecimiento, continuaré trabajando en el ramo de la costura.

En Paz, 25 de mayo de 1918  
Rosendo Trino

Consultorio medico quirúrgico

del doctor

JUAN M. BALCÁZAR

57 DIEZ DE MEDINA 57

Consultas de 2 a 5 y de 7 a 10 p. m.

Atiende llamados a cualquier hora el día y de la noche.

SEDAS para vestidos y adornos el mejor surtido de plaza lo encontrará Repañada.

## LA NUEVA FERRETERIA "EL CANDADO"

DE

Adolfo de la Serna (Antes Jose Martorell Hijo)

CALLE COMERCIO NOS. 105, 107 Y 109.

Como en mis anteriores anuncios ofrecí a mi numerosa clientela, tenerla al corriente de lo ultimo llegado, hoy doy la siguiente lista:

Chapas Russwin con 6 llaves para puertas de ca- lle (a prueba de ladrones)

id. Yale 3 tamaños id id id

id. de Bomba con 2, 3, 4, 5 y 6, llaves

id. finas para puertas vidrieras

id. Americanas id. id.

Candados Yale

id. Corbin de bronce y latón charolado.

Picador de carne Russwin en 4 tamaños y con varios repuestos

OJO lampas de primera calidad.

Azadones.

Planchas de mano y a vapor.

Garlopas, Cepillos y Toritos.

Prensas de madera de 18, 16 y 14 para carpinteros.

id. fierro para id.

Gran surtido en Ganchos para perchas, nikelados [bronceados y esmaltados.

Pintura en polvo diversidad de colores.

Oere « « « « «

Piedras asentadoras para artesanos.

Clavos con cabeza de 1 1/2 a 8.

id. sin id. 1 1/2 2.

Combos para minero.

Aceite de linaza saguarráz pormayor y menor. nmeno surtido de vidrios etc. etc

## PREVENCION

Se previene a las señoras y señoritas, que en los primeros días de junio se trasladará la Academia de Corte, a la calle Junin numero 13

Catalina G. de Granados

